

## Smlouva o dílo a o zpracování osobních údajů

Název: **Univerzita veterinárskeho lekárstva a farmácie v Košiciach**  
se sídlem: Komenského 73, 041 81 Košice  
zastoupen: prof. MVDr. Mojžišová Jana, PhD, rektorka  
IČO: 00397474  
DIČ: 2020486699  
IČ DPH: SK2020486699  
Bankovní spojení:  
IBAN:  
(dále jen „Objednatel“)

a

Název: **www.scio.cz, s.r.o.**  
se sídlem: Pobřežní 34, 180 00 Praha 8  
Zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze odd. C, vložka 100551  
zastoupena: RNDr. Janem Krტიčkou, jednatelem společnosti  
IČ: 27156125  
DIČ: CZ27156125  
Bankovní spojení:  
IBAN:  
(dále jen „Zhotovitel“)

Uzavřeli níže uvedeného dne měsíce a roku podle platné české legislativy: § 2586 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „občanský zákoník“) a dále podle § 6 zákona č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů (dál jen „zákon o ochraně osobních údajů“) a podle platné slovenské legislativy: § 8 ods. 4 zákona č. 122/2013 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení zákona č. 84/2014 Z. z. (dále jen „zákon č. 122/2013 Z. z.“) tuto **Smlouvu o dílo a o zpracování osobních údajů**. Zhotovitel splňuje odbornou, technickou, organizační a personální způsobilost a zaručuje bezpečnost zpracovávaných osobních údajů ve smyslu § 13 zákona o ochraně osobních údajů i § 19 zákona č. 122/2013 Z. z..

I.

### Předmět smlouvy

1. Zhotovitel se zavazuje vytvořit a Objednateli předat strukturovanou databázi výsledků Národních srovnávacích zkoušek (dále jen „NSZ“) pořádaných Zhotovitelem těch účastníků NSZ, kteří se přihlásí k přijímacímu řízení na Univerzite veterinárskeho lekárstva a farmácie v Košiciach (dále jen „univerzita“) do formy studia a v oborech studia uvedených v Příloze č. 1 této Smlouvy pro akademický rok 2016/17 a zároveň / a nebo v souladu s obchodními podmínkami zhotovitele absolvují v akademickém roce 2015/16 NSZ v termínech uvedených v Příloze č. 1 této Smlouvy a udělí Zhotoviteli pokyn k předání svých výsledků NSZ Objednateli (dále jen „Databáze výsledků“). Databáze výsledků může být předána postupně jako několik dílčích databází např. podle oboru studia.
2. Objednatel se zavazuje poskytnout Zhotoviteli veškerou nezbytnou součinnost při vytváření databáze výsledků dle odstavce 1. tohoto článku. Objednatel se zejména zavazuje řádně a včas

v dohodnutém termínu poskytnout data uchazečů, kteří se přihlásí k přijímacímu řízení do formy studia a v oborech studia uvedených v Příloze č. 1 této Smlouvy pro akademický rok 2016/17, a to data nezbytná ke ztotožnění uchazečů o studium a účastníků NSZ (dále jen „Databáze uchazečů“).

3. Objednatel se zavazuje za vytvoření a předání Databáze výsledků zaplatit cenu sjednanou v článku IV. této Smlouvy.

## II.

### Práva a povinnosti smluvních stran

1. Smluvní strany se zavazují plnit své povinnosti v termínech stanovených v Harmonogramu, který je přílohou č. 2 této Smlouvy (dále jen „Harmonogram“).
2. Databáze uchazečů předávané Objednatелеm Zhotoviteli budou v elektronické podobě, v souboru ve formátu .xls, a budou obsahovat následující údaje o uchazečích: jméno, příjmení, rodné číslo (u cizinců datum narození), e-mail, telefon, kontaktní adresu, číslo přihlášky uchazeče, popř. obor. Předávání osobních údajů v rámci členských států se řídí § 32 odst. 4 zákona č. 122/2013 Sb..
3. Databáze výsledků předávané Zhotovitelem budou v elektronické podobě, v souboru ve formátu .xls, a budou obsahovat následující údaje o účastnících NSZ: jméno, příjmení, rodné číslo, e-mail, číslo přihlášky uchazeče, popř. obor, a příslušné percentily výsledku NSZ.
4. Zhotovitel se zavazuje umožnit účastníkům NSZ v termínech uvedených v příloze č. 1 této Smlouvy vykonat NSZ, a to jménem Zhotovitele, na účet Zhotovitele a k tíži Zhotovitele, v místech v rámci České republiky a Slovenské republiky uvedených na webových stránkách Zhotovitele na adrese <https://www.scio.cz/nsz/terminy-a-mista.asp>.
5. Zhotovitel se zavazuje vytvořit a předat Objednateli strukturovanou databázi účastníků NSZ ve smyslu ustanovení článku I., odst. 1) této Smlouvy s přiřazením jejich výsledků tak, jak je uvedeno v Příloze č. 1 této Smlouvy. Předávaná databáze bude obsahovat výsledky všech účastníků NSZ, kteří při podání přihlášky k NSZ udělili svůj souhlas s poskytnutím výsledků Objednateli a zároveň v souladu s obchodními podmínkami Zhotovitele absolvovali NSZ.
6. Databáze budou předány prostřednictvím zabezpečené aplikace, do níž bude mít za stranu Objednatele přístup Ing. Božíková Renáta, email: \_\_\_\_\_, mobilní telefon: \_\_\_\_\_ (dále jen „oprávněná osoba“) nebo osoba oprávněnou osobou k tomu písemně pověřená, pro vstup do aplikace a následné otevření databáze bude Oprávněné osobě zasláno na mobilní telefon jednorázové heslo.
7. Zhotovitel uveřejní na svých internetových stránkách údaj o tom, že Objednatel v rámci svého přijímacího řízení pro školní rok 2016/2017 využívá výsledky NSZ.
8. Objednatel předá Zhotoviteli seznam uchazečů o studium u Objednatele, a to včetně kontaktních údajů (bod 2. tohoto článku). Zhotovitel se zavazuje zpracovat takto předané kontaktní údaje tak, že využije telefonní číslo a/nebo poštovní adresu ke kontaktování uchazečů o studium, za účelem informování o nutnosti přihlásit se k NSZ pro úspěšnou účast v přijímacím řízení. Kontaktováním ve smyslu předchozí věty se rozumí alespoň jeden pokus o telefonický kontakt a/nebo odeslání obvyčejného dopisu na poštovní adresu. Zhotovitel bude tyto uchazeče dohodnutým způsobem kontaktovat po obdržení jejich seznamu s kontaktními údaji od Objednatele, a to nejpozději tak, aby informaci obdrželi jeden den přede dnem uzávěrky posledního termínu NSZ, který je Objednatелеm v přijímacím řízení uznáván. Zhotovitel se zavazuje použít uvedený seznam a kontaktní údaje pouze ke smluvenému účelu, v rámci zpracování osobních údajů na základě této smlouvy a v souladu se zákonem o ochraně osobních údajů i dalšími právními předpisy.
9. Zhotovitel se zavazuje vymazat tuto databázi ihned po uplynutí záruční doby dle článku V., odst. 1. této smlouvy.
10. Objednatel se zavazuje využít v rámci přijímacího řízení pro akademický rok 2016/17 výsledky NSZ v souladu s rozhodnutími a vnitřními předpisy Objednatele, které vydal, případně ještě vydá.
11. Objednatel umístí na své internetové stránky logo NSZ a informace k NSZ poskytnuté Zhotovitelem. Loga jsou k dispozici zde: <https://www.scio.cz/vs/nps/prezentacne-materialy.asp>

12. Zhotovitel je povinen vystavit poukázky pro účast u NSZ pro uchazeče (dále jen „Poukázky“) a předat je uchazečům v počtu 1 poukázky na jednu přihlášku ke studiu u Objednatele (počet přihlášek sdělí Zhotoviteli Objednatel). Poukázky budou mít formu kódu. Uchazeči mohou použít poukázky při podání přihlášky k NSZ ve všech termínech (od 6. 2. 2016 do 28. 5. 2016).

### **III.**

#### **Ochrana osobních údajů**

1. Tato smlouva je uzavírána také za podmínek § 6 zákona č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů ve znění pozdějších předpisů a podle § 8 ods. 4 zákona č. 122/2013 Z. z. jako smlouva o zpracování osobních údajů.
2. Objednatel je pro účely zpracování osobních údajů na základě této smlouvy správcem, Zhotovitel je pak zpracovatelem osobních údajů. Zhotovitel se zavazuje zpracovat pro Objednatele osobní údaje v rozsahu údajů obsažených v Databázi uchazečů a v Databázi výsledků dle článku II, odst. 2) a 3) této Smlouvy. Účelem uzavření této Smlouvy je v souladu s jejím předmětem přiřazení výsledků NSZ k osobním údajům uchazečů o studium u Objednatele.
3. Objednatel se zavazuje postupovat při předání osobních údajů ke zpracování Zhotoviteli a dále i při převzetí a využití Databáze výsledků v souladu s platnou legislativou obou států. Objednatel je mimo jiné povinen z předané Databáze výsledků vymazat osobní údaje účastníků NSZ, kteří sice poskytli Zhotoviteli pokyn k předání výsledků NSZ Objednateli, avšak nepodali k Objednateli přihlášku ke studiu.
4. Zhotovitel se při zpracování zavazuje přijmout taková opatření, aby nemohlo dojít k neoprávněnému nebo nahodilému přístupu k osobním údajům, k jejich změně, zničení či ztrátě, neoprávněným přenosům, k jejich jinému neoprávněnému zpracování, jakož i k jinému zneužití osobních údajů. Tato povinnost platí i po ukončení zpracování osobních údajů Zhotovitelem.
5. Zhotovitel se zavazuje zpracovat, přijmout, dodržovat a dokumentovat technicko-organizační opatření k zajištění ochrany osobních údajů v souladu s platnou legislativou obou států, jinými právními předpisy a vnitřními předpisy Zhotovitele. Zhotovitel zejména zajistí, aby přístup k osobním údajům měli pouze ti pracovníci Zhotovitele, jejichž přístup je nezbytný ke splnění předmětu této Smlouvy. Zhotovitel dále pomocí chráněného přístupu zajistí ochranu zařízení, na kterých budou data po dobu zpracování uchovávána, před neoprávněným přístupem.

### **IV.**

#### **Cena**

1. Objednatel zaplatí cenu za poskytnuté poukázky. Jednotková cena za poskytnutou poukázku činí 15 EUR bez DPH. Celková cena bude stanovena vynásobením příslušné jednotkové ceny počtem poskytnutých a využitých poukázek, tzn., že Objednatel uhradí pouze ty poukázky, které byly uchazeči využity.
2. Podkladem pro úhradu ceny bude Daňový doklad - faktura se splatností 30 kalendářních dnů od doručení daňového dokladu Objednateli, vystavený po předání Poukázek.

### **V.**

#### **Uplatnění práv z vad díla**

1. Zhotovitel poskytuje na celý předmět této smlouvy záruku v délce 3 let ode dne předání poslední databáze tvořící předmět této smlouvy.
2. Objednatel je povinen uplatnit u Zhotovitele reklamaci e-mailovou zprávou nebo písemnou zprávou adresovanou pověřené osobě dle této smlouvy ve lhůtě 5ti pracovních dní ode dne zjištění vady předmětu smlouvy.

3. Reklamovanou vadu předmětu smlouvy je Zhotovitel povinen odstranit na vlastní náklady ve lhůtě 5ti pracovních dnů od uplatnění reklamace, pokud se smluvní strany nedohodnou jinak.

## VI.

### Porušení povinností smluvních stran

1. V případě prodlení Objednatele s předáním Databáze uchazečů se lhůty pro plnění Zhotovitele prodlužují o počet dní odpovídající počtu dní prodlení Objednatele.
2. V případě prodlení Zhotovitele s předáním Databáze výsledků nebo s odstraněním vady dle článku V. je Objednatel oprávněn požadovat náhradu vzniklé újmy, která mu prodlením Zhotovitele vznikla.

## VII.

### Závěrečná ustanovení

1. Změnit nebo doplnit tuto smlouvu mohou smluvní strany pouze formou písemných dodatků, které budou vzestupně číslovány, výslovně prohlášeny za dodatek této smlouvy a podepsány oprávněnými zástupci smluvních stran.
2. Účinnost smlouvy lze ukončit pouze písemnou dohodou.
3. Zhotovitel může od této smlouvy odstoupit, pokud mu nebude Objednatelem ve lhůtě 14ti kalendářních dnů po uplynutí dohodnutého termínu předána Databáze uchazečů. Objednatel může od této smlouvy odstoupit, pokud mu nebude Zhotovitelem ve lhůtě 14ti kalendářních dnů po uplynutí dohodnutého termínu předána Databáze výsledků.
4. Případná neplatnost některého z ustanovení této smlouvy nemá za následek neplatnost ostatních ustanovení. Pro případ, že kterékoli ustanovení této smlouvy se stane neúčinným nebo neplatným, se smluvní strany zavazují bez zbytečných odkladů nahradit takové ustanovení novým, které bude platné a účinné a bude co možná nejlépe odpovídat vůli stran vyjádřené v původním ustanovení.
5. Smluvní strany shodně prohlašují, že si tuto smlouvu před jejím podpisem přečetly a že byla uzavřena po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle určitě, vážně a srozumitelně, a že se dohodly na celém jejím obsahu, což jejich zástupci stvrzují svými podpisy.
6. Za Objednatele je k jednání se Zhotovitelem a k řešení všech technických a organizačních záležitostí pověřen(a) prof. MVDr. Zita Faixová, PhD., prorektorka pro výchovno-vzdelávací činnost.
7. Za společnost www.scio.cz, s.r.o. je k jednání s Objednatelem a k řešení všech technických a organizačních záležitostí pověřena Mgr. Kateřina Pekárková ).
8. Tato smlouva se řídí českým právním řádem, zejména zákonem č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů a zákona č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů a zákonem o ochraně osobních údajů, jako i zákonem č. 122/2013 Z. z..
9. Smlouva je vyhotovena ve třech stejnopisech s platností originálu podepsaných oprávněnými zástupci smluvních stran, přičemž Objednatel obdrží dvě vyhotovení a Zhotovitel jedno vyhotovení.
10. Tato smlouva nabývá platnost dnem podpisu oběma smluvními stranami a účinnost dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom na Úrade vlády SR.

V Košicích dne .....

V Praze dne .....

---

Objednatel  
prof. MVDr. Mojžišová Jana, PhD, rektorka

---

Zhotovitel  
RNDr. Jan Krtička, jednatel